

بسم الله الرحمن الرحيم

راه حل واقعی از بین بردن نظام و برپای دولت اسلامی می‌باشد



(ترجمه)

به تاریخ 14 جون 2018م، وزرای جدید دولت مصر در برابر رئیس جمهور عبدالفتاح السیسی سوگند یاد نمودند تا دولت جدید را در حدی برسانند که از آن انتظار می‌رود، طوری که بتواند به گونه مناسب آن برنامه اصلاحی اقتصادی را تکمیل، با افزایش قیمت‌ها اقتصاد مصر را به شکوفایی برساند. دولت جدید در عین حال تغییراتی در وزارت دفاع و داخله نیز آورده است.

تغییر شخصیت‌هایی که خود تطبیق کننده نظام می‌باشند، هرگز منجر به هیچ‌گونه اصلاحات اقتصادی نخواهد شد. تا زمانی که نظام کنونی مصر حاکم باشد، این کشور از هیچ یک از بحران‌های در حال رشد، نجات نخواهد یافت؛ زیرا منشأ تمام مصیبت‌ها و معضلات مصر در ذات خود نظام می‌باشد، اگر این نظام‌های کنونی نمی‌بود، اکنون مصر و امت اسلامی در برابر این طوفان‌ها قرار نداشتند. هر راه‌حلی در قالب این نظام‌ها، خود بحران‌ساز است. علی‌الرغم آن تغییر شخصیت‌ها و ابزار تنفیذ کننده سیاست نظام، پلان‌ها و برنامه‌های آن، به نوعی از آن محافظت کرده و فرصت فریب دادن مردم را برای نظام مهیاء می‌سازد.

چیزی که مردم مصر از آن رنج می‌برد، نتایج طبیعی تطبیق تصامیم و دستورات بانک جهانی در ارتباط به کمک‌ها و قرضه‌هایی می‌باشد که به حکومت مصر داده شده، دستوراتی که حکومت مصر حق مخالفت در برابر آن را نداشته و تنها مردان مخلص می‌توانند جرئت ایستاده‌گی در برابر آن را داشته باشند و مردانی که قلاده مزدوری غرب کافر را بر گردن خود نداشته باشند. اما ما چنین مردانی را نخواهیم داشت، مگر این که نظام‌های کنونی را از بنیاد و اساس ریشه‌کن نموده و به نفوذ غرب در سرزمین‌های مان و به تمام اشکال غلامی برای آن خاتمه دهیم و در بدل آن اسلام کامل و شامل را در قالب دولت خلافت راشده برمنهج نبوت، تطبیق نماییم. این تنها راه نجات حقیقی برای طوفان‌ها و بحران‌های سرازیر شده بر مصر است و این تنها راه اصلاحات اقتصادی به شکل

حقیقی و ملموس آن می‌باشد. در آن صورت است که به‌گونه‌ی درست آن حاجات مردم برآورده شده و اشباع درست غرایزشان ممکن می‌شود. اسلام راه غلبه بر مشکلات را نشان داده و هر راه‌حلی را که مطرح می‌کند، نتیجه‌ی پژوهش عقلی عاجز و ناقص بشری نیست؛ بلکه از وحی منزله‌ی الله سبحانه و تعالی بر رسولش صلی الله علیه و سلم منشأ می‌گیرد.

ای مردم مصر کنانه! برنامه‌ی اصلاح اقتصادی‌ای که نظام برای شما ارائه می‌دارد، برای شما کدام سودی نداشته و هرگز باعث رشد شما نخواهد شد؛ زیرا علی‌الرغم پیامدهای ناگوار و فقر، افزایش قیمت‌های که برای شما به بار می‌آورد، عملی شدن این برنامه، پیروی از تصامیم بانک جهانی می‌باشد. در حقیقت برای حکومت جدید وضعیت شما هیچ اهمیت نداشته و برای حل مشکلات و رعایت امور شما هیچ کاری نخواهد کرد. برعکس وظیفه‌ی این دولت تأمین منافع غرب در سرزمین شما بوده و هم‌چنان به غارت‌بردن دارائی‌ها، معادن و ذخایر شما ادامه خواهد داد. این دولت، شما را در بازار برده‌فروشی بدون قیمت عرضه خواهد کرد. نظام و مسئولین آن نگهبانان وفاداری برای غرب می‌باشند که بردوش آنان سوار و برای ما این اجازه را نمی‌دهند که حقوق از دست‌رفته‌ی خویش را مطالبه‌ی نمائیم.

ای مردم مصر کنانه! شک نکنید که هدف از تغییردادن چهره‌ها در حکومت، چیزی جز فریب دادن شما و وعده دادن آرزوهای دروغین به شما نیست؛ آرزوهایی که هربار گمان می‌کنید توسط چهره‌های جدید بر آورده خواهد شد، درحالی‌که سیاست‌های این چهره‌های جدید، در میزان فقر و تنگدستی شما می‌افزاید و بس. چنان‌چه دیدیم، بهای مواد سوخت به‌صورت عموم افزایش یافت و هزینه‌های حمل و نقل نیز در پیوند به آن افزایش یافت که طبیعتاً این روند باعث گسترش مستمر بهای سایر کالاها نیز می‌گردد. بر علاوه این موارد، مشکل بند "النهضة" و ممنوعیت کاشت برنج که قوت روزانه‌ی مردم مصر به شمار می‌رود و اعلان آغاز واردات برنج از بیرون نیز وجود دارد.

این‌ها و سایر بحران‌های دیگری که از آغاز تطبیق نظام سرمایه‌داری، که جز فقر و بی‌چاره‌گی برای مردم مصر چیزی را به ارمغان نیاورده است، نمونه‌های از مشکلات و بلاهایی است که نظام حاکم به بار آورده؛ در حالی‌که مصر این توانائی را دارد که گندم مورد نیاز خود را تولید و حتی صادر نماید و در صدر کشورهای واردکننده‌ی گندم قرار بگیرد. به‌جای این‌که صنایع سنگین را راه‌اندازی نموده و از طریق آن به تولید سلاح و سایر تجهیزات و وسایل حمل و نقل نظامی بپردازد، کارخانه‌های نظامی مصر به ساخت وسایل خانگی مشغول بوده و سلاح ما را دشمن مکار ما وارد می‌کند. بنابر این، مشکل اصلی ما تطبیق شدن خود نظام حاکم است، نه افرادی که آن را تطبیق می‌کنند. اگرچه این افراد مزدور و گوش به فرمان غرب اند؛ پس برکناری و محاسبه‌ی آن‌ها به دلیل جنایت و خیانتی که در حق امت مرتکب می‌شوند، لازم و ضروری است. اما برکناری و محاسبه‌ی آن‌ها در زیر چتر این نظامی که از خائنین حمایت و از عملکردهای شان پشتیبانی می‌کند، امکان ندارد، بلکه این کار نیاز به یک انقلابی دارد که بتواند نظام را از بنیه و اساسش ریشه‌کن نماید و انقلابی باشد که آن را اهل کنانه راه‌اندازی و اردویش از آن حمایت کند. انقلابی که سرنوشت مردم مصر را رقم زده و توان حل مشکلات مردم را داشته و زندگی آبرومندانه‌ای را برای آنان ضمانت کند.

بدون شک نظامی که مبتنی بر منفعت‌گرایی، دروغ و نفاق باشد، هرگز توان تضمین چنین زندگی را نداشته و تنها نظامی چنین توانی را دارد که اساس آن را وحی نازل شده از جانب الله سبحانه و تعالی بر رسول‌اش صلی الله علیه و سلم تشکیل داده است. نظامی که برادران شما در حزب التحریر شب و روز شما را به تأسیس آن فرامی‌خواند و آن نظام خلافت راشده برمنهج نبوت است، نظامی که شما خود در جستجوی آن بوده و آرزوی تأسیس آن را دارید، نظامی که تنها وسیله نجات شما از آن‌چه که از فقر و بیچاره‌گی گریبان‌گیر شما شده، می‌باشد. نظامی که تاریخ از سر خواهد نوشت و مرزهایی را که صله رحم امت را قطع، دستش را از شانه و سرش را از گردن بریده، از بین برده و و نظام واقعی امت را بار دیگر یک پارچه نموده و به مثابه یک جسد واحد قرار می‌دهد، دارائی‌هایش را یکجا جمع و بر اساس عدالت الهی و فرمانش بر همه‌گان توزیع و به فقر و بی‌چاره‌گی خاتمه می‌دهد.

ای وزیران جدید! به سرنوشت وزیران قبل از خود نگریسته و منتظر حالت آن‌ها باشید. آن‌ها ابزار و بدوش‌کشان بار سیاست دشمن بودند که ایشان را سوار می‌شدند و بار می‌کردند و زمانی که استفاده خود را دادند، در زباله‌دانی انداخته شدند. بلی، این همان سرنوشت خیانت به امت و مزدوری به دشمنان آن می‌باشد؛ سرنوشتی هرکسی که خود را به غرب کافر می‌فروشد. شما خود مشاهده نمودید که چه اتفاقی برای قذافی و صدام افتاد؟ متوجه باشید که آن‌چه بر آن‌ها آمد، بر شما نیز خواهد آمد. از کار درین نظام‌ها بی‌زاری جسته و از تطبیق آن بالای مردمی که به دین خود و احکام آن عشق می‌ورزند، دست بردارید.

شما ای مردم و اردوی مصر! هیچ چاره ندارید، جز این که به تطبیق دین خود و شریعت پروردگار خویش دست زنید و تنها راه رضایت پروردگار شما اینست که زندگی اسلامی خویش را به تأسیس خلافت اسلامی برمنهج نبوت از سر بگیرید و حاملین دعوت به‌سوی آن را در آغوش گرفته و به نصرت‌شان بشتابید؛ به نصرت کسانی که توان رهبری سریع شما را به‌سوی زندگی کاملاً مرفه اسلامی به‌خوبی دارد و از آنجایی که از هوشیاری سیاسی بر خوردار است، قدرت ایستادگی در برابر غرب و شکست دادن آن در میدان مبارزات فکری را نیز به‌خوبی دارا می‌باشد. آن‌ها می‌تواند توانائی‌های شما را در راستای پیشرفت مصر و امت جهت دهد، پس در آن‌صورت چنان خواهد شد که افتخار پیروزی اسلام و افکار آن از آن‌شما خواهد شد. ان‌شاء الله زمان علیه غرب طوری خواهد چرخید که پس از آن توان تجدید قوایش را هرگز نخواهد داشت؛ زیرا ظلم و بیداد آنان فراتر از انسان‌ها رفته و حتی دامن سنگ‌ها و درختان را نیز گرفته است.

شما مردم مصر! خیر دنیا و آخرت در جلوی چشمان شماست، آن را قبل از این که کسانی دیگری از شما پیشی گرفته و جایگزین شما گردد، بردارید. شما سزاوار بزرگی و اهل جوانمردی می‌باشید. از الله سبحانه و تعالی می‌خواهم که دینش را به وسیله شما نصرت داده و مصر را به وسیله شما نیز منور سازد. دیری نخواهد گذشت که به حقانیت آن‌چه گفتیم، پی خواهید برد و ما نیز کارمان را به الله سبحانه و تعالی می‌سپاریم. الله سبحانه و تعالی می‌فرماید:

﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اسْتَجِيبُوا لِلَّهِ وَلِلرَّسُولِ إِذَا دَعَاكُمْ لِمَا يُحْيِيكُمْ وَاعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ يَحُولُ بَيْنَ الْمَرْءِ وَقَلْبِهِ وَأَنَّهُ إِلَيْهِ
تُحْشَرُونَ﴾

ترجمه: ای کسانی که ایمان آورده‌اید! دعوت الله (سبحانه و تعالی) و پیامبر را اجابت کنید؛ هنگامی که شما را به سوی چیزی می‌خواند که شما را حیات می‌بخشد و بدانید الله (سبحانه و تعالی) میان انسان و قلب او حایل می‌شود، و همه شما (در قیامت) نزد او (تعالی) گردآوری می‌شوید!

نویسنده: استاذ عبدالله عبدالرحمن

برای دفتر مطبوعاتی مرکزی حزب التحریر

13 شوال 1439 هـ.ق

27 جون 2018 م